

La quatrième manche du championnat canadien avait lieu le week end dernier à Regina. Une autre fin de semaine difficile pour moi. Depuis le premier crash à St-Julie, physiquement je ne suis pas à 100%. Les deux crashes de Gopher Dune n'ont pas aidé non plus. Comme je vous disais je n'ai pas été capable de m'entraîner beaucoup depuis le début de saison car je suis continuellement à essayer de guérir ces blessures. Ce week end, je n'ai fait que qu'empirer ma situation. J'ai perdu le devant du bike dans le bas d'une vallée et j'ai entré l'épaule première dans la cote qui remonte cette vallée. Je me suis compressé les vertèbres D3 D4. J'ai présentement 2 semaines en avant de moi pour me remettre en forme. Espérons que j'aurai le temps, car sinon je devrais me mettre à l'évidence que je devrais manquer un national pour revenir en forme et pouvoir performer une fois pour toute à la hauteur de mon talent. Je suis vraiment désolé que la saison se passe de cette façon. Ce n'est pas du tout le début de saison que j'espérais. A vrai dire, c'est le plus difficile début de saison de ma carrière. Je continue à travailler fort pour revenir en force et pour vous procurer des podiums d'ici la fin de la saison.

Cristian de son côté, il continue d'améliorer ces résultats. De courses en courses il prend un peu plus de confiance. Cristian se doit d'avoir de meilleurs départs pour continuer à améliorer ses résultats. Le but premier pour cette saison pour Cristian était de venir ici pour prendre des expériences de courses. Pour un jeune Chilien de 19 ans, faire le tour du Canada, apprendre à lire sur les lèvres en anglais et en français et faire un championnat avec autant de compétition, ce n'est que des expériences enrichissantes pour lui.

Merci à tous nos commanditaires.

Marco Dubé

The fourth round of the Canadian championship took place the last week end in Regina. Another difficult week end for me. Since the first crash in St-Julie, physically I am not 100% healthy. Both crashes of Gopher Dune did not help either. As I said to you I was not able to train much since the beginning of the season because I am continuously trying to heal injuries. This week end, I did nothing else than make my situation worse than it was. I lost the front of the bike in the bottom of a valley...results; I compressed my vertebrae D3 D4 and D5. Now I have 2 weeks in front of me to get back in shape. I hope, I will have time to heal, because if not, I will have to miss a national to return in shape and hopefully to be able to perform like I should. I am really sorry that the season is going this way. It is not the beginning of the season I was looking for. To tell the truth, it is the most difficult beginning of season of my career. I will continue to work hard to return in force and to get you podiums by the end of the season.

Cristian is improving his results at every week end. Races after races he takes a little more confidence. Cristian must have better starts to continue improving his results. The first goal for him this season was to come here and take racing experiences. For a young 19 year old Chilean guy, to make the trip all over Canada, to learn how to read lips in French and English and to make a championship with as much competition, it is a lot of new experiences.

Thanks to all our sponsors.